

9. Žalm 90: Mojžišova modlitba – Čas zmôže veľa

1a	Modlitba Mojžiša, Božieho muža.		
1b	Pane , (bol) si sa nám príbytkom	1.strofa	I. VEČNÝ BOH A POMINUTEĽNOSŤ ĽUDSKÉHO ŽIVOTA
1c	z pokolenia na pokolenie.	Večný	
2a	Prv než sa vrchy zrodili	Boží	
2b	a (ty) vytvoril si zem i svet,	príbytok	
2c	od vekov až naveky, si ty, Bože .		
3a	Človečika vraciaš do prachu (//NVg. Reducis hominem in pulverem) (LXX: nevracaj človeka do poníženia// Vg:ne avertas hominem in humilitatem)	2.strofa	II. BOŽÍ HNEV A BÁZEŇ ČLOVEKA
3b	a hovoríš: Vráťte sa, synovia človeka!	Dočasnoscť	
4a	Veď tisíc rokov je v твоjich očiach	života	
4b	(sú) ako deň včerajší, čo sa už pominul /míňa,	človeka	
4c	a ako jedna nočná stráž.		
5a	Strhol si ich; budú /stanú sa snom	3.strofa	III. DIELO NAŠICH RÚK A BOŽIA NÁDHERA
5b	nad ránom. Sú ako bylina, čo odchádza /rastie/sa mení:	Krehkosť	
6a	(v) ráno bude kvitnúť a rásť /meniť sa,	života	
6c	do večera zvädne a (tak) usychá.		
7a	Veď hynuli sme vskutku pre tvoj hnev	4.strofa	III. DIELO NAŠICH RÚK A BOŽIA NÁDHERA
7b	a skrz tvoje rozhorčenie sme sa vydesili .	Boží hnev	
8a	Postavil si naše neprávosti pred seba		
8b	a naše skrytosti pred jas svojej tváre.		
9a	Veď všetky naše dni sa nám obracali v tvojej zúrivosti	5.strofa	III. DIELO NAŠICH RÚK A BOŽIA NÁDHERA
9b	a naše roky sme ukončili ako povzdych .	Ľudské	
10a	Dní našich rokov bolo /je v sebe sedemdesiat rokov	dni	
10b	a ak v (tvojej) sile , bolo ich osemdesiat.		
10c	A ich hrdosťou bolo /je len trápenie a trýzeň,		
10d	veď ubehla rýchle a my sme odleteli .		
11a	Kto pozná silu tvojho hnevu	6.strofa	III. DIELO NAŠICH RÚK A BOŽIA NÁDHERA
11b	a ako bázeň pred tebou tvoju zúrivosť ?	Bázeň	
12a	Rátať naše dni, to nás nauč,	7.strofa	
12b	aby sme priniesli srdce múdrosti! (NVg: ut inducamus cor ad sapientiam) (LXX: tých, čo sú viazaní srdcom k múdrosti // Vg: et compeditos corde in sapientia)	Múdrostť	
13a	Obráť sa k nám, PANE! dokedy ešte?		
13b	Zľutuj sa nad svojimi služobníkmi!		
14a	Nasýt nás zrána svojou vernoscťou	8.strofa	III. DIELO NAŠICH RÚK A BOŽIA NÁDHERA
14b	a budeme jasať a radovať sa po všetky naše dni.	Radosť	
15a	Rozveseľ nás za (?) dni keď si nás ponížil,		
15b	(za) roky, keď sme videli zlo .		
16a	Nech sa zjaví tvojim služobníkom tvoje dielo	9.strofa	III. DIELO NAŠICH RÚK A BOŽIA NÁDHERA
16b	a tvoja nádhera ich deťom.	Božia	
17a	A nech je dobrotivosť Pána , našho Boha nad nami;	nádhera	
17b	a dielo našich rúk upevňuj nad nami,		
17c	a dielo našich rúk upevňuj!		